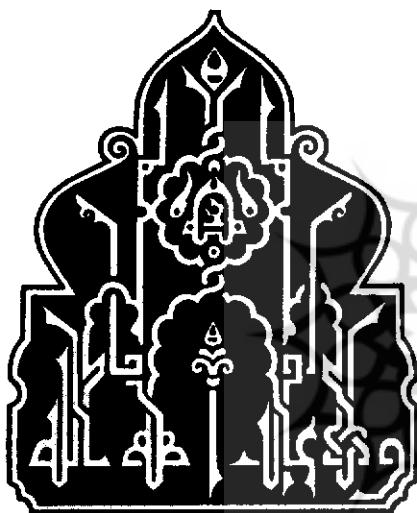


معرفی کتاب خارجی

تاریخ زندگانی پیامبر اکرم (ص)

معرفی کتاب زندگانی محمد (ص)، با نظر به مسئله منابع و مأخذ

• دکتر لیلا هوشنگی



اسلامی بدل کرده است. اهمیت و جذایت خاص این حوزه به گونه‌ای است که جز متخصصان، محققان دیگر حیطه‌های زیبادان اعتماد کرده اند. از نظر روش شناسی و تجزیه و تحلیل روش‌های پژوهشی کنونی در مطالعات اسلامی، اسلام از سه منظر مورد تحقیق قرار می‌گیرد، در مقام دین، تمدن و فرهنگ. در هر سه وجه، شخصیت و حیات پیامبر اسلام نقطه‌آغازی بحث است. از این روان حوزه شاه کلید مطالعات و تحقیقات گوناگون در مطالعات اسلامی به شمار می‌رود. در این مقاله در نظر داریم با مرور سریع پیشینه مطالعات محققان غربی درباره زندگانی پیامبر اکرم (ص)، به ویژه نقادی تاریخی منابع این حوزه در جریان‌های مختلف سده اخیر، جایگاه مجموعه مقالات زندگانی محمد (ص) به ویراستاری موتسکی را به نحوی مطلوب روشن سازیم. در میانه سده هجدهم، هنگامی که ادوارد گیبون (۱۷۳۷-۱۷۹۴م)، مورخ شهر اهل انگلیسی، در اثر بر جسته انجام طلاق و سقوط امپراتوری روم (در ۶۰۰ جلد)، فصلی مستقل را به زندگی پیامبر اسلام و پرهیزه‌های تاریخی صدر اسلام اختصاص داد، عمل‌آفرین راه طرحی نورا را فکند. گیبون به آثار مسیحیانی که شرح حالی از پیامبر اسلام

- The Biography of Muhammad, Issue of the sources,
- edited by: Harald Motzki*
- Brill, Leiden, 2000

بنیانگذاران ادیان همیشه نوع بشر را مجدوب خویش کرده‌اند. شیفتگی و دلیستگی به آنان منحصر به پیروانشان نیست، بلکه برای کسانی که به تمایز فرهنگی و اعتقادی آنان از دیگر افراد بشر وقوفی دارند و نیز برای کسانی که در جستجوی توضیحی برای ویژگی‌های آنان می‌باشند جذابیت داشته و دارند.

به این ترتیب، زندگانی محمد (ص)، شخصیت کانونی اسلام، هم درست مُؤلفان مسلمان و هم در مطالعات اسلامی که به صورت تحقیقات دانشگاهی از سده نوزدهم آغاز شده، آثار بسیار را به خود اختصاص داده است. از سویی مسلمانان از همان اوایل اسلام، و حتی دوره حیات شخص پیامبر اکرم (ص) در سیک مغاری نویسی به ثبت و ضبط و قایع پرداخته‌اند و همچنان تا حال حاضر یکی از مهم‌ترین سبک‌های نگارشی درست اسلامی، سیره نویسی است. از سوی دیگر، با شروع مطالعات اسلامی، تحقیق و تفحص درباره حیات پیامبر اسلام در کانون توجه محققان غربی قرار گرفت، به گونه‌ای که این مطالعات و تحقیقات را می‌توان در حد پژوهش درباره زندگی عیسی دانست. در هر دو مورد بحث مناقشه‌آمیز اساسی عبارت است از صحت و سندیت تاریخی منابع و مأخذ.

آیدر گزارش تاریخ صدر اسلام، منابع و مأخذ شناخته شده تماماً از نقد تاریخی سر بلند بیرون آمده‌اند؟ آیا گزارش‌های این مأخذ حاکی از امر واقع اند و مبنی حقایق ثابت و مسلم تاریخی اند؟ اگر اعتبار و سندیت تاریخی آنها زیر سوال رفته، برای دستیابی و شناخت دقیق تاریخی از این دوره باید به چه منابعی انکا واستناد کرد؟ پرسش از اعتبار و سندیت تاریخی منابع و مأخذ مرسوم میان مسلمانان، پرسشی است مبنایی که نمی‌توان از آن تغافل کرد. در سه دهه اخیر، چاپ آثاری ناظر به این پرسش، آن را به یکی از جنجالی ترین عرصه‌های پژوهشی در مطالعات

شده‌اند. همین تفسیر از تاریخ خود سبب شد تا مطالعه تاریخ، به طور عام، اهمیت روزافزونی یابد. به این ترتیب محققان دوره روشنگری به طور خاص به مطالعه تاریخ اسلام علاقه‌مند شدند، اما همچنان زندگی پیامبر، و نیز فتوحات خلفای راشدین، بیشتر از حوزه‌های دیگر مورد توجه بود.

همان‌گونه که اشاره شد روش گیبون در گزارش زندگانی پیامبر اسلام نقطه‌عطفری در سیر این‌گونه نگارش‌ها به شمار می‌آید. او محمد (ص) را مردی با نیروی معنوی نمایانده که در عزلت خود در مکه، به درکی عمیق و تحسین برانگیز از توحید ناب دست یافته است. اما پس از هجرت به مدینه صاحب اصحابی شده و قدرت نظامی یافته است. تاکید بر نکته‌ای خیر ممین اتهام کهن مسیحیت است به اسلام مبنی بر این که اسلام، ایمان را زیر سایه شمشیر گسترش داده است؛ با وجود این، دیدگاه‌کلی گیبون به محمد (ص) کاملاً مثبت است. گفتنی است تفکیک این دو دوره از حیات پیامبر اسلام، محمد (ص) در مکه و محمد (ص) در مدینه، در تحقیقات کنونی نیز امری شایع و متداول است؛ برای نمونه، اثر ونسینگ با عنوان محمد و یهودیان مدینه و دو کتاب مونتگمری وات؛ محمد در مکه و محمد در مدینه.

بدین سان، این محققان کوشیده‌اند تا درباره مقام معنوی و چگونگی رهبری محمد (ص) به ملاک‌های دست یابند، فارغ از این که وی را پیامبری حقیقی بشناسند. این محققان در صدد کشف محمد «تاریخی» هستند و این‌گونه آثار مربوط به شرح حال زندگانی پیامبر نزد مسلمانان گاه پذیرفته شده و گاه به شدت مورد مخالفت قرار گرفته است.

در این میان چند اثر درباره زندگانی پیامبر اسلام بسیار جنجال برانگیز بوده است: یکی اثرویلیام مویر با عنوان زندگانی محمد بر اساس منابع اصیل گذر میان مسلمانان ساکن شبه قاره هند و اکنش شدیدی را برانگیخت و دیگری آیات شیطانی سلمان رشدی. البته اثر نخست مدعی است که جستجویی محققانه درباره محمد تاریخی است؛ در حالی که اثر دوم صرفاً یک رمان تخیلی است. هردو اثر این وجه مشترک را دارند: یورش و تهاجم به احساسات مسلمانانی که «زندگانی» محمد (ص) را در حد قرآن، مقدس می‌دانند. اثر دیگری که به شدت مورد انتقاد قرار گرفت، اما نه به اندازه دو اثر قبلی، کتاب «حیات محمد (ص)» اثر محمد حسنین هیکل، روزنامه‌نگار مصری، است. در این اثر، گزارشی خلاف اعتقادات سنتی و مرسوم مسلمانان از حیات پیامبر ارائه شده بود.

گذشته از رویکرد نه جذب جهاد و نه ویتر است یگوییم بدین‌جهت به پیامبر اسلام، بیش از هر چیز امری روزنامه‌نگاری در حوزه تاریخ صدر اسلام و حیات پیامبر اکرم (ص) جریان ساز شد، حمله‌گرانه که اشاره شد بحث مناقشه‌آمیز صحبت و سندیت تاریخی، مبالغ و مأخذ

نوشته بودند اندک اعتمایی نکرد، زیرا این آثار مملو از هتاکی و افتراء بودند. گیبون به جای آن به تحقیقات بسیار توپایی محققان اروپایی اعتماد کرد و با اتکا به گزارش‌های سیاحان و جهانگردان، این فصل را تدوین کرد.

این رویکرد نوین بر خاسته از فهم جدیدی بود که در طی دوره روشنگری نسبت به دین پدید آمده بود. در این عصر این ایده رشد یافت که دیگر مردمان دین‌هایی دارند و نمی‌توان این ادیان را به سادگی بدعت یا تحریفی از مسیحیت دانست.

همین امر، در تغییر مواضع محققان بسیار جریان ساز بود. آغاز تدریس زبان عربی در مؤسسات علمی و دانشگاه‌های اروپایی به همین دوره باز می‌گردد. در این میان، زندگی و ابلاغ پیام محمد (ص)، در مقام پیامبر، همچنان بیشتر از حوزه‌های دیگر، نظر اغلب محققان را در مطالعات دینی و اسلامی به خود جلب می‌کرد و بدیهی بود که این موضع نوین سبب می‌شد تا گزارش‌هایی متفاوت پدید آید.

پیش از این، نگارش‌هایی که به اسلام و زندگانی پیامبر می‌پرداخت، در قالب مناظرات و مجادلاتی بود که میان رؤسای دینی طرفین درگرفته بود. به طور کلی، مواجهه مسیحیان با مسلمانان را تا

پیش از دوره جدید می‌توان این‌گونه ترسیم کرد:

مسیحیان شرقی که در جوامع اسلامی و تحت حاکمیت حکام اسلامی به سرمهی برندند. از نظر آنان اسلام فرقه‌ای مبتعد و انحرافی از مسیحیت بود. آنان مسلمانان را در آثار خود که بیشتر در قالب ردیه نویسی بود، با نام اسماعیلیان (فرزندان اسماعیل) که زاده هاجر بودند) معرفی می‌کردند. به تبع، گزارش آنها درباره پیامبر هم مبتنی بر این دیدگاه و از موضع رد و طرد بوده است. اما مسیحیان غربی یارومی که بیشتر با مسلمانان ساکن در اسپانیا آشنا شده‌اند، مسلمانان را هم ردیف اقوام آلمانی و اسلاوهایی انگاشتند، یا این که اسلام را مانند مانویت حرکتی بدعت آمیز می‌دانستند. در هر صورت، مسلمانان یکی از چند دشمن جهان مسیحیت شناخته می‌شدند. در جنگ‌های صلیبی (قرن یازدهم) بود که اروپاییان با نام «محمد» آشنا شدند. باری، در تمام نگارش‌های مسیحیان - یهودیان - درباره اسلام و ترجمه قرآن این ذهنیت حاکم بود که اسلام بدعت است و فرقه‌ای انحرافی.

در پی بروز فهمی جدید از دین در عصر روشنگری، نکته دیگری بیز سبب توجه بیشتر به حیات پیامبر اسلام شد: از نظر مسیحیان اصلاح حکومی پیامبر اسلام زندگانی کاملاً متفاوتی با عیسی داشت. در حالی که محمد (ص) مردی بود اهل زن و فرزند و سیاست‌دار، عیسی اهل رهایت و رهد بود؛ زندگانی پیامبر اسلام در تاریخ الهی و مقدس، الکوئی را ارائه می‌داد تا مانع از خطای مسیحیان شود. گروهی از مسیحیان اصلاح‌حکومی قائل بودند خداوند از قرن هفتم اسلام را آشکار ساخت تا هدایتگر مسیحیانی باشند که گرفتار تحریف در ایمان و عمل

آنهاست. وات، به فاصله‌اندکی پس از چاپ کتاب شاخت در سال ۱۹۵۰ به مطالعه تاریخ زندگانی پیامبر اکرم پرداخته، اویه منابع و مأخذ متقدم، از جمله متون حديثی، مراجعه واستناد کرده است. از نظروری این متون سندیت تاریخی دارند و با ذهن نقادی توان به بخشی ازانچه واقع آخ داده دست یافت.^{۱۰}

با لفظ به این پیشینه است که می‌توان گفت نویسنده‌گان کتاب «زندگانی محمد» (ص)^{۱۱} که موتسکی ویراستاری مجموعه مقالات آنها را بر عهد داشته است، با پرسش‌های تاریخی درباره حیات پیامبر اکرم جسووانه و در عین حال خوش بینانه درگیر شده‌اند. آنها مدعی نیستند در همه مقالات این مجلد، تاریخ واقعی و حقایق مسلم به دست داده شده است. بلکه این نویسنده‌گان که در مرآکز علمی متعددی در نقاط مختلف جهان مشغول به کارند، با رویکردهایی جدید کوشیده‌اند تا به بازاری منابع، معرفی و شناسایی منابع غیراهل سنت و تعیین ارزش تاریخی احادیث پردازند.

این مجموعه مقالات در دو بخش تنظیم شده است، در بخش نخست به شکل گیری سنت سیره نویسی و در بخش دوم به ارزش و اعتبار تاریخی اطلاعات مندرج در منابع شرح حال نویسی پرداخته شده است. هر یک از مؤلفان ده مقاله این مجموعه با علم به تمام معضلات و مشکلات، درباره موضوعات مقالات خود بسیار با احتیاط سخن می‌گویند. سه مقاله زیرگزارش‌های مفصل از مطالعه موردي درباره دوره‌هایی خاص از حیات پیامبر است: «آیا پیش از هجرت قریش با انصار معاهمه‌ای بسته بودند؟» (ص ۱۵۷) نوشتۀ مایکل لکر^{۱۲}؛

«قل این ای حقیق: خاستگاه و اعتباری خی گزارش‌های مغارزی» (ص ۱۷۷) نوشتۀ هارالد موتسکی؛ «حديثي تاریخی درباره حدیبیه، مطالعه گزارش عروة بن زبیر» (ص ۲۷۵–۲۴۰) اثر آندراس گروکه^{۱۳}. اینها های فراوان روایوی کرده، بدگونه‌ای که درگران اطمینان خاطری که محققان در مواجهه به منابع اصلی و اصلی داشته‌اند را خواهند داشتند. این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

تحقیقات دانشگاهی درباره حیات پیامبر اسلام در غرب در تیمه اول قرن نوزدهم آغاز شد. و عمده منابع این تحقیقات عبارت بود از قرآن، احادیث (صحاح)، مغاری و اقدی، سیره‌این هشام، طبقات این سعد و تاریخ طبری.

در سال ۱۸۹۰، گلدتسیهر در اثرش با عنوان مطالعات اسلامی^{۱۴} شدیداً به نقد منابع حديثی و سندیت آنها پرداخت. در قرن بیستم، این

شکاکیت در آثار محققانی مانند لئون کتانی^{۱۵} و هنری لامنس^{۱۶} در خصوص سندیت منابع مربوط به حیات پیامبر اکرم دامنه بیشتری یافت. شکاکیت افراطی به دیگر متون مقدم، مغاری، و سیره، نیز سراپایت کرد و با اثر یوزف شاخت با عنوان خاستگاه‌های فقه اسلامی^{۱۷} احادیث فاقد سندیت تاریخی معرفی شدند. این جریان را جان وانزبرو

تداوی بخشید و از آن هم پیشتر رفت و به نقد متون مقدس پرداخت.

در این سیر، در اواسط دهه ۷۰ میلادی، اثری به چاپ رسید که کانون مناقشات و جنبه‌های بسیاری در حوزه مطالعات اسلامی و

تاریخ صدر اسلام و زندگانی پیامبر گردید: اثیر پاریشیا کرون^{۱۸} و مایکل

کوک^{۱۹} به نام هاجر پیشم: آفریدن جهان اسلام^{۲۰} با رویکردی خاص در

نقادی منابع تاریخ صدر اسلام، تمام تحقیقات پیشین را به چالش

طلبدیدند. پاریشیا کرون^{۲۱} – که «شکاک شرور» خوانده شده

تمامی منابع و مأخذ مرتبط با صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی

نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان

نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

این کتاب بر حذیمه‌های گوناگون مطالعات اسلامی نایه افکنند و مطالعه گزارش‌هایی مذکور را، به ویژه در مطالعه تاریخ صدر اسلام، با بی‌جذبیکی ها و اعتراف صدر اسلام را فاقد صحبت و اعتبار تاریخی نشان داده و تمام گزارش‌های موجود از این دوره را برای احتجاج مسلمانان نمایانده است. انکای این دو مؤلف عمدتاً به منابع غیراسلامی – به

این اشاره سریانی – بوده و به استناد آنها به بازاری و قایع تاریخی صدر اسلام دست زده‌اند.

2. hard fact
3. *The Life of Muhammad From Original Sources*
4. *Satanic Verses*
5. *The Life of Muhammad*. translated by Ismail Raji al-Faruqi, 1976
اصل اثر به عربی در سال ۱۹۷۵ در قاهره به چاپ رسیده بود و مترجم ویرایش هشتم را به انگلیسی برگردانده است.
6. *Muhammedanische Studien*
7. Leon Caetani
8. Henry Lammens
9. Joseph Schacht, *The Origins of Muhammadan Juris Prudence*
10. John Wansbrough
11. Patricia Crone
12. Michael Cook
13. *Hagarism: The making of the Islamic world*
14. arch-Sceptic
15. در مورد آثار فردی مانند کتاب مسئله جانشینی حضرت محمد (ص) اثر ویلفرد مادلونگ باید گفت محققان غربی این گونه آثار را خوش باورانه تلقی کرده‌اند. در مجموع این اثر مورد نقادی تندی قرار گرفته است.
16. *The Biography of Muhammad*
17. Michael Lecker
18. Andreas Groke
19. Andrew Rippin
20. Uri Rubin
21. Adrien Leites
22. Marco Schöller
23. Gregor Schoeler
24. Maher Jarar
25. Robert G. Hoyland

نظم مطلوب، در بردارنده اطلاعات بسیار و از همه مهم‌تر منعکس کننده جدیدترین پیشرفت‌های روشی در مطالعه حیات پیامبر اسلام‌اند. از این رو این اثر در مطالعات اسلامی نقشی بسیار مهم و جایگاهی ارزشمند دارد. به گفته ویراستار، این مجموعه مقالات می‌تواند آغازی برای پژوهش‌های بعدی با به کارگیری روش‌های نوین باشد.
در عین حال باید مذکور شد این اثر گره‌گشایی بسیاری از مسائل تاریخ صدر اسلام نیست و حتی واقعیات مسلم تاریخی را از این دوره به دست نمی‌دهد، اگر چنین بود جامعیت بیشتری داشت. با این همه، گامی بلند به جلو، و گشاینده روزنه‌امیدی به سمت تحقیقات سودمند و حاوی اطلاعات ناب تاریخی است. این خود، تا حدی برفضای تردید و بی‌اعتمادی حاکم بر مطالعات این عرصه شعاعی از نور امید تابانیده است، امید به یافتن حقایق مسلم و واقعیات تاریخی. البته باید متوجه بود همیشه در حوزه‌های پژوهشی تاریخی عنصری از عدم اطمینان وجود دارد.

پی‌نوشت‌ها:

- *هارالد موتسکی، دارای درجه دکتری مطالعات اسلامی از دانشگاه بن (۱۹۷۸) و استاد دانشگاه هامبورگ درباره تاریخ اجتماعی و اعتقادی اسلام آثار متعددی دارد.
- عمده منابع این گزارش عبارت است از مقدمه اثر معرفی شده به قلم ویراستار و مقاله نقد و بررسی این مجموعه به قلم Acta Orientalia Jaakko Hameen-Anttila Vol 64, LXIV, Blackwell, 2003, pp. 255-258
- و سه مقاله از دانشنامه جهان معاصر اسلام، چاپ آکسفورد (MIW) با مشخصات زیر:
- "Islamic studies", by Richard Martin, Vol 2, pp. 325-331
- "Muhammad: Life of the Prophet", by Alford T. Welch, Vol. 3, pp. 153-161
- "Muhammad: Biographies", by Gordon D. Newby, Vol. 3, pp. 162-164